

3-18x42 Meta, 1.FP - 3-18x42 Meta 1.FP SBX 0.1 mrad ccw ST LT / ST ZC LT

Introducing the new 3-18x42 META (1. BE) — a groundbreaking configuration that combines cutting-edge optics, precision engineering, and a bold new aesthetic to set a new benchmark in long-range performance. Built with hunters and sport shooters in mind, this model redefines what a high-end scope can deliver.

Key Features

Innovative SBX reticle specifically engineered for maximum targeting accuracy across a wide range of shooting scenarios.

First focal plane (FFP): the reticle scales accurately with any magnification level — ensuring flawless target acquisition whether zoomed in or out.

Completely redesigned housing and control turrets: compact, robust and ergonomically refined for intuitive operation in any field condition.

Proven high-durability turrets tested under the harshest conditions — delivering unwavering reliability when it matters most.

Optimized dioptre adjustment: now even better suited for use with auxiliary sighting devices, enabling seamless transition from eyepiece to tube.

Equipped with a tactile magnification ring (TMR) specially built to accommodate the S&B Throw Lever — making rapid zoom changes effortless.

Supplied with rugged Tenebraex lens covers to protect both objective and ocular lenses under all conditions.

NO IMAGE
AVAILABLE

Versatility Unleashed Whether you're stalking game deep in the wilderness or engaging targets in competitive mid-range dynamic routines, the 3-18x42 META (1. BE) handles it all. It builds on a proven legacy and adds vital innovations that make it indispensable for demanding users.

Attributes

- Name: 3-18x42 Meta 1.FP SBX 0.1 mrad ccw ST LT / ST ZC LT
- Manufacturer: SCHMIDT U. BENDER
- Product no.: EU2016019
- Mfr. No.: 158-811-332-K2-H2B03
- Colour: Black
- Delivery weight: 2kg
- Shipping height: 100mm
- Shipping width: 100mm
- Shipping length: 450mm
- EAN: 4060537070781

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das 318x42 META \(1. BE\) Zielfernrohr](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 318x42 Meta Scope](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para 318x42 Meta](#)
- [Français: Guide de Sécurité et d'Utilisation pour le 318x42 Meta](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza del Prodotto per il 318x42 Meta](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for 318x42 META \(1. BE\) Kikkertsikte](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla 318x42 Meta](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 318x42 META Kiikaritähtäimelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 318x42 META \(1.FP\)](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání puškohledu 318x42 Meta \(1.FP\)](#)

Sicherheitshinweise für das 318x42 META (1. BE) Zielfernrohr

Einführung

Herzlich willkommen zu den Sicherheitshinweisen für das 318x42 META (1. BE) Zielfernrohr. Dieses Produkt ist für den Einsatz von Jägern und Sportschützen konzipiert und bietet eine Kombination aus fortschrittlicher Optik und präziser Technik. Um die Sicherheit bei der Benutzung zu gewährleisten, sind die folgenden Richtlinien und Anweisungen zu beachten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendest.
- Halte das Zielfernrohr von Kindern und schutzbedürftigen Personen fern.
- Überprüfe regelmäßig das Zielfernrohr auf Beschädigungen oder Abnutzungen.
- Informiere dich über die gesetzlichen Bestimmungen zum Umgang mit Feuerwaffen in deinem Land.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Überprüfe regelmäßig die Rückrufupdates auf der EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Benutzung

- Verwende das Zielfernrohr nur mit kompatiblen Feuerwaffen.
- Achte darauf, dass das Zielfernrohr sicher montiert ist, um ein Verrutschen während des Gebrauchs zu vermeiden.
- Vermeide den direkten Blick in die Sonne durch das Zielfernrohr, um Augenschäden zu verhindern.
- Halte das Zielfernrohr sauber und frei von Schmutz oder Staub, um die Sicht nicht zu beeinträchtigen.
- Überprüfe die DioptrieEinstellung vor dem Schießen, um eine präzise Zielerfassung zu gewährleisten.

Anweisungen für Installation und Nutzung

• Montage des Zielfernrohrs:

1. Wähle eine geeignete Montagebasis für deine Feuerwaffe.
2. Befestige das Zielfernrohr sicher auf der Montagebasis.
3. Stelle sicher, dass das Zielfernrohr in der richtigen Höhe und Ausrichtung ist.

• Einstellung des Zielfernrohrs:

1. Justiere die DioptrieEinstellung, um eine klare Sicht zu gewährleisten.
2. Nutze die Turrets, um die Wind und Höheneinstellungen entsprechend deinem Schussfeld anzupassen.
3. Teste die Einstellungen auf dem Schießstand, bevor du das Zielfernrohr im Feld verwendest.

• Benutzung des Zielfernrohrs:

1. Stelle sicher, dass du eine stabile Position einnimmst, bevor du zielst.
2. Nutze den Taktile Magnification Ring (TMR) für schnelle Zoomänderungen.
3. Achte auf die Verwendung der SBXReticle für präzise Zielerfassung.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und alle Zubehörteile gemäß den örtlichen Vorschriften für elektronische Geräte.

- Überprüfe die örtlichen Recyclingstellen für die umweltgerechte Entsorgung.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu deinem Produkt wende dich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in der EU. Achte darauf, alle Informationen über das Produkt bereit zu halten, um eine schnelle Bearbeitung zu gewährleisten.

Diese Sicherheitshinweise sollen dir helfen, das 318x42 META (1. BE) Zielfernrohr sicher und effektiv zu nutzen. Sicherheit hat oberste Priorität, daher ist es wichtig, alle Anweisungen sorgfältig zu befolgen.

Safety Instruction Guide for 318x42 Meta Scope

Introduction

Thank you for choosing the 318x42 Meta Scope. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use and maintenance of your scope. Please read this document carefully before use to understand the necessary precautions and procedures.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure safe use of the scope by following all safety instructions and guidelines. This product is designed for nonfood use and meets EU safety standards.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about product recalls. In the event of a safety concern, recall notices will be issued, and remedies will be provided at no cost.
- **Online Shopping:** If you purchased the scope online, be assured that the same safety protections apply as in physical stores.
- **Special Consumer Focus:** Extra precautions are necessary for vulnerable groups, including children. Keep the scope out of reach of children.
- **EU Contact Point:** For any safety inquiries, refer to the EU contact point associated with this product.
- **Rapid Alerts:** Stay updated on any unsafe products through the EU's Safety Gate system.

Specific Safety Precautions for Use

- **Handling:** Always handle the scope with care. Avoid dropping or exposing it to extreme conditions that could damage its components.
- **Magnification Adjustment:** Use the tactile magnification ring (TMR) to adjust zoom levels smoothly. Do not force the adjustment mechanism.
- **Lens Care:** Protect the lenses with the supplied Tenebraex lens covers when not in use. Clean lenses gently with a soft, lintfree cloth.
- **Sighting Devices:** Ensure that the dioptre adjustment is properly set before using auxiliary sighting devices.
- **Target Acquisition:** Always ensure that your target is clearly identified before aiming. Do not use the scope for any purpose other than its intended use.
- **Storage:** Store the scope in a dry, cool place. Avoid exposure to moisture or extreme temperatures.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Mount the scope securely on your rifle according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that all mounting screws are tightened to prevent movement during use.
- Check the alignment to ensure that the reticle is level and properly calibrated.

2. Usage:

- Adjust the magnification ring to the desired level before aiming.
- Use the SBX reticle for maximum targeting accuracy across various shooting scenarios.
- Always check the focus and dioptre settings before taking your first shot.
- When transitioning between different magnification levels, allow your eyes to adjust for optimal clarity.

Disposal Instructions

- Dispose of the scope responsibly at an appropriate electronic waste disposal facility.
- Do not dispose of the scope in regular household waste.
- Follow local regulations regarding the disposal of electronic devices to minimize environmental impact.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the use and safety of the 318x42 Meta Scope, please refer to the manufacturer's contact details provided at the point of purchase or on the product packaging.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your 318x42 Meta Scope. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para 318x42 Meta

Introducción

Gracias por elegir el 318x42 META (1. BE). Este producto ha sido diseñado con la más alta calidad para ofrecer un rendimiento excepcional en el campo. Sin embargo, es importante seguir ciertas pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía proporciona información sobre la seguridad del producto, precauciones específicas, instrucciones de instalación y uso, y recomendaciones para la eliminación.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y grupos vulnerables.
- Inspecciona el producto regularmente para detectar daños o desgaste. Si encuentras algún problema, deja de usarlo inmediatamente.
- Evita el uso del producto en condiciones climáticas extremas que puedan comprometer su funcionalidad.
- Utiliza el producto únicamente para el propósito previsto.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Adecuado:** Utiliza el 318x42 META solo para actividades de tiro y caza. No lo utilices para otros fines no relacionados.
- **Manipulación:** Maneja el producto con cuidado. No lo dejes caer ni lo golpees, ya que esto puede dañar los componentes internos.
- **Ajuste de Dioptría:** Ajusta la dioptría solo cuando el producto esté en uso y nunca mientras apuntas a un objetivo.
- **Montaje:** Asegúrate de que el alcance esté montado de manera segura y estable en tu arma. Verifica la fijación antes de cada uso.
- **Condiciones de Luz:** Evita usar el producto en condiciones de luz extremadamente brillante sin la protección adecuada, ya que esto puede afectar la visibilidad y la precisión.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Selecciona un soporte adecuado y compatible con el 318x42 META.
- Monta el alcance en el riel de tu arma, asegurándote de que esté alineado correctamente.
- Aprieta los tornillos de fijación en el soporte con el par de apriete recomendado por el fabricante.

2. Ajustes Iniciales:

- Ajusta el ocular y la dioptría para obtener una imagen clara.
- Configura la retícula SBX según tus preferencias de disparo.

3. Uso:

- Asegúrate de que el arma esté en una posición segura antes de mirar a través del alcance.
- Utiliza el anillo de magnificación táctil para ajustar el zoom según sea necesario.
- Practica la adquisición de objetivos en diferentes distancias para familiarizarte con el alcance.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el 318x42 META, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos ópticos y electrónicos.
- Si el producto está dañado o no es reutilizable, considera llevarlo a un centro de reciclaje adecuado.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre la seguridad del producto, recuerda que debes dirigirte a un punto de contacto en la UE que pueda ofrecerte asistencia. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y otros detalles relevantes al comunicarte.

Mantén esta guía a mano para referencia futura y asegúrate de seguir todas las instrucciones para disfrutar de un uso seguro y satisfactorio del 318x42 META.

Guide de Sécurité et d'Utilisation pour le 318x42 Meta

Introduction

Félicitations pour l'acquisition de la lunette de tir 318x42 Meta. Ce produit a été conçu pour offrir des performances de tir de haute précision. Il est important de suivre les instructions de sécurité et d'utilisation pour garantir une expérience optimale et sécurisée.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que la lunette est utilisée uniquement par des personnes formées à la manipulation des équipements de tir.
- Ne laisse jamais la lunette à la portée des enfants.
- Vérifie régulièrement l'état de la lunette pour détecter d'éventuels dommages.
- N'utilise pas la lunette si elle présente des signes de dommages ou de défaillance.
- Informetoi sur les lois locales concernant l'utilisation des lunettes de tir.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise toujours des protections auditives et oculaires lorsque tu tires.
- Ne point jamais le canon d'une arme à feu vers quelque chose que tu ne souhaites pas détruire.
- Assuretoi que la lunette est correctement montée et sécurisée avant de l'utiliser.
- Évite de tirer dans des conditions météorologiques extrêmes qui pourraient affecter la précision.
- Ne modifie pas la lunette sans l'avis d'un professionnel.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation de la Lunette

1. Préparation:

- Assuretoi que l'arme est déchargée avant de commencer l'installation.
- Rassemble tous les outils nécessaires pour l'installation.

2. Montage:

- Fixe la lunette sur le rail de montage de l'arme en utilisant les vis fournies.
- Sers fermement les vis, mais évite de trop les serrer pour ne pas endommager la lunette.

3. Alignement:

- Aligne la lunette avec le canon de l'arme.
- Vérifie que la réticule est de niveau.

4. Ajustement:

- Réalise des ajustements de dioptrie pour s'assurer que l'image est nette.
- Vérifie les réglages de la réticule pour s'assurer qu'ils fonctionnent correctement.

Utilisation de la Lunette

- Avant de tirer, prends le temps de t'habituer à la lunette et fais des essais de tir à des distances variées.
- Utilise le réticule SBX pour un ciblage précis en fonction des conditions de tir.

- Ajuste le niveau de grossissement selon les besoins de la situation de tir.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jette pas la lunette à la poubelle ordinaire.
- Suis les réglementations locales concernant l'élimination des équipements de tir et des dispositifs optiques.
- Si la lunette est endommagée, consulte un professionnel pour une élimination appropriée.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité ou l'utilisation de la lunette 318x42 Meta, il est recommandé de contacter le fabricant ou un revendeur agréé. Assure-toi de vérifier les mises à jour sur les rappels de produits via la plateforme Safety Gate de l'UE.

En suivant ces instructions, tu peux profiter de ta lunette 318x42 Meta en toute sécurité et efficacité.

Guida alla Sicurezza del Prodotto per il 318x42 Meta

Introduzione

Grazie per aver scelto il 318x42 META (1. BE). Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni ottiche eccezionali e precisione per cacciatori e tiratori sportivi. È fondamentale seguire le linee guida di sicurezza per garantire un uso sicuro e responsabile.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per gli scopi previsti.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali danni o usura.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro per evitare danni.
- Segui tutte le istruzioni di utilizzo e manutenzione fornite.
- Non utilizzare il prodotto se presenta segni di danneggiamento o malfunzionamento.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Uso Responsabile:** Utilizza il prodotto solo in ambienti appropriati e in conformità con le leggi locali.
- **Controllo Visivo:** Controlla sempre l'area circostante prima di utilizzare il prodotto per evitare incidenti.
- **Sicurezza del Prodotto:** Non apportare modifiche non autorizzate al prodotto.
- **Bambini e Vulnerabili:** Tieni il prodotto lontano dalla portata di bambini e persone vulnerabili per prevenire incidenti.
- **Condizioni Ambientali:** Evita di utilizzare il prodotto in condizioni meteorologiche avverse che potrebbero compromettere la tua sicurezza.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Leggi attentamente il manuale di istruzioni prima dell'installazione.
- Assicurati di avere tutti gli strumenti necessari a portata di mano.
- Fissa il prodotto in modo sicuro e stabile per evitare movimenti indesiderati durante l'uso.

2. Uso:

- Regola il reticolo SBX per adattarsi al tuo stile di tiro e alle condizioni di illuminazione.
- Utilizza l'anello di ingrandimento tattile (TMR) per modificare rapidamente il livello di ingrandimento.
- Effettua le regolazioni del diottro secondo necessità per garantire una visione chiara.
- Usa le coperture per lenti Tenebraex fornite per proteggere le lenti quando non in uso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei prodotti ottici.
- Non gettare il prodotto nei rifiuti domestici. Contatta un centro di raccolta autorizzato per lo smaltimento.
- Se il prodotto è danneggiato, verifica le procedure di smaltimento sicuro per i materiali utilizzati.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o preoccupazioni riguardo alla sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il produttore.

Assicurati di avere il numero di serie del prodotto a portata di mano per facilitare l'assistenza.

Conclusioni

Seguire queste linee guida di sicurezza ti aiuterà a utilizzare il 318x42 META (1. BE) in modo sicuro e responsabile. La tua sicurezza è la nostra priorità. Se hai domande o necessiti di ulteriore assistenza, non esitare a contattare un esperto.

Bruksanvisning for 318x42 META (1. BE)

Kikkertsikte

Introduksjon

Gratulerer med kjøpet av 318x42 META (1. BE) kikkertsikte. Dette produktet er designet for å gi deg enestående optikk og presisjon, ideelt for både jakt og sportsskyting. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre trygg og effektiv bruk av kikkertsiktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at kikkertsiktet brukes i samsvar med produsentens spesifikasjoner.
- Hold kikkertsiktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Unngå å bruke kikkertsiktet i ugunstige værforhold som sterk regn eller snø, med mindre det er spesifisert at det er vanntett.
- Kontroller alltid at kikkertsiktet er korrekt montert før bruk.
- Rapportere eventuelle skader eller feil ved produktet umiddelbart.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid beskyttelsesbriller når du bruker kikkertsiktet, spesielt i konkurransesituasjoner.
- Unngå å se direkte inn i sollys gjennom kikkertsiktet for å forhindre øyeskader.
- Sørg for at kikkertsiktet er riktig justert for dioptr før bruk.
- Unngå å bruke kikkertsiktet hvis det er synlige skader eller mangler.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og unngå å bruke kikkertsiktet i nærheten av mennesker eller dyr.

Instruksjoner for installasjon og bruk

Montering av kikkertsiktet

1. Forberedelser:

- Sørg for at riflen er sikker og at det ikke er ammunisjon i kammeret.
- Rengjør området der kikkertsiktet skal monteres.

2. Montering:

- Plasser kikkertsiktet på montasjen og stram skruene forsiktig.
- Juster kikkertsiktet i henhold til produsentens anbefalinger for optimal posisjon.

3. Justering:

- Juster dioptr for å sikre klart syn.
- Test kikkertsiktet ved å sikte mot et mål og justere turrettene etter behov.

Bruk av kikkertsiktet

- Juster forstørrelsen med den taktile forstørrelsesringen (TMR) for å tilpasse siktet til omgivelsene.
- Bruk SBX retikkelen for å oppnå maksimal målretting nøyaktighet.
- Vær oppmerksom på at retikkelen skalerer med forstørrelsen i første fokusplan (FFP).

Avfallsinstruksjoner

- Kikkertsiktet skal ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall.
- Kontakt lokale myndigheter for informasjon om riktig avfallshåndtering og resirkulering av optiske produkter.
- Sørg for å fjerne batterier og andre komponenter som kan være skadelige for miljøet før avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål om sikkerhet, bruk eller vedlikehold av kikkertsiktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der produktet ble kjøpt.

Vi takker for at du valgte 318x42 META (1. BE). Vi ønsker deg lykke til med dine jakt og skyteopplevelser!

Instrukcja bezpieczeństwa dla 318x42 Meta

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup lunety 318x42 META (1. BE). Aby zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie produktu, prosimy o zapoznanie się z poniższymi wytycznymi dotyczącymi bezpieczeństwa. Nasze lunety zostały zaprojektowane z myślą o użytkownikach, którzy wymagają niezawodności i precyzji w trudnych warunkach.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z przeznaczeniem i zgodnie z instrukcjami.
- Przechowuj lunetę w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób niepełnoletnich.
- Regularnie sprawdzaj stan lunety, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń, które mogą wpłynąć na jej działanie.
- Zawsze korzystaj z lunety w odpowiednich warunkach oświetleniowych, aby uniknąć nadmiernego zmęczenia oczu.
- Zgłaszaj wszelkie nieprawidłowości w działaniu produktu do odpowiednich organów.

Specyficzne środki ostrożności podczas używania

- Nie kieruj lunety w stronę źródeł intensywnego światła, takich jak słońce, ponieważ może to uszkodzić soczewki.
- Używaj lunety tylko na stabilnych platformach lub statywach, aby zminimalizować ryzyko upadku.
- Unikaj używania lunety w ekstremalnych warunkach pogodowych, takich jak silny deszcz czy burze.
- Regularnie sprawdzaj ustawienia dioptrii, aby zapewnić optymalną jakość obrazu.
- Zachowaj ostrożność podczas zmiany powiększenia, aby uniknąć nagłych ruchów, które mogą prowadzić do kontuzji.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

• Instalacja:

- Upewnij się, że luneta jest prawidłowo zamocowana na broni.
- Sprawdź, czy wszystkie śruby są dobrze dokręcone.
- Ustaw lunetę w odpowiedniej pozycji, aby zapewnić komfortowe widzenie.

• Użytkowanie:

- Przed rozpoczęciem strzelania, dostosuj ustawienia dioptrii do swoich potrzeb.
- Używaj reticle SBX, aby poprawić celność w różnych warunkach strzeleckich.
- Zmiany powiększenia wykonuj płynnie, korzystając z pierścienia powiększenia (TMR).
- Zawsze obserwuj otoczenie przed oddaniem strzału, aby upewnić się, że nie ma osób w zasięgu strzału.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wrzucaj produktu do zwykłych pojemników na odpady.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją, aby uzyskać więcej informacji na temat odpowiednich procedur.

Informacje kontaktowe dotyczące dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub w celu zgłoszenia problemów, skontaktuj się z odpowiednimi organami lub przedstawicielem producenta.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Bezpieczeństwo użytkowania jest dla nas priorytetem.

Turvallisuusohjeet 318x42 META

Kiikaritähkäimelle

Johdanto

Tervetuloa 318x42 META kiikaritähkäimen käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa keskeiset turvallisuusohjeet ja käyttöohjeet varmistaaksesi tuotteen turvallisen käytön. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Älä anna lasten käyttää sitä ilman valvontaa.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä viallista tai vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, suojassa kosteudelta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.
- Vältä suoraa auringonvaloa ja voimakkaita lämpötilavaihteluja, jotka voivat vaikuttaa optiikkaan.
- Älä käytä tuotetta, jos se on pudonnut tai vaurioitunut.

Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- Käytä kiikaritähkäintä vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu, eli ampumiseen ja tarkkailuun.
- Varmista, että kiikaritähkäin on kunnolla kiinnitetty aseeseen ennen käyttöä.
- Älä koskaan osoita kiikaritähkäintä ihmisiin tai eläimiin, ellei ole tarkoitus ampua.
- Varmista, että ampuma-alue on turvallinen ja että ympärillä ei ole ihmisiä tai eläimiä.
- Käytä aina suojalaseja ja muita suojarusteita ampumisen aikana.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Valitse sopiva paikka kiikaritähkäimen asentamiselle aseeseen.
- Kiinnitä kiikaritähkäin tukevasti aseeseen valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista, että kaikki kiinnitykset ovat tiukkoja ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Säädä suurennusta tarpeen mukaan käyttämällä taktiilista suurennusrenkaita.
- Hyödynnä SBXristikon ominaisuuksia tarkkaillessasi kohteita.
- Muista, että ensimmäinen fokalitaso (FFP) tarkoittaa, että ristikon koko muuttuu suurennuksen mukaan.

3. Huolto

- Puhdista linssit säännöllisesti pehmeällä, puhtaalla liinalla.
- Käytä Tenebraexlinssejä suojaamaan objektiiveja ja okulaareja.

Jätteiden hävittämisohteet

- Hävitä kiikaritähkäin ja sen osat paikallisten jätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta tavallisten kotitalousjätteiden mukana.
- Ota yhteyttä paikallisiin ympäristöviranomaisiin saadaksesi lisätietoja turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja ja tuki

- Varmista, että tiedät, mistä löytää tukea ja lisätietoja tuotteesta. Ota yhteyttä myyjään tai valmistajaan, jos sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita tuotteen turvallisuudesta.

Yhteenveto

318x42 META kiikaritähkin on suunniteltu korkealaatuiseksi ja kestäväksi tuotteeksi. Noudattamalla yllä olevia turvallisuusohjeita voit varmistaa, että käytät tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti kaikessa ampumatoiminnassa.

Säkerhetsinstruktioner för 318x42 META (1.FP)

Introduktion

Tack för att du valt 318x42 META (1.FP). Denna produkt är utformad för att ge högsta precision och pålitlighet i alla skjutscenarier. För att säkerställa en säker och effektiv användning av ditt sikte, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar för att minimera riskerna.
- Kontrollera alltid att siktet är korrekt installerat och säkrat innan användning.
- Håll produkten borta från barn och sårbara grupper för att förhindra olyckor.
- Rapportera omedelbart alla skador eller defekter till tillverkaren.
- Kontrollera regelbundet för eventuella återkallelser eller säkerhetsuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon när du använder siktet för att skydda ögonen från eventuella skador.
- Undvik att rikta siktet mot människor eller djur, även om du inte avser att avfira.
- Se till att siktet är korrekt justerat innan du påbörjar skjutning.
- Använd aldrig siktet med modifierade eller olämpliga vapen.
- Förvara alltid siktet i ett säkert och torrt utrymme när det inte används.

Instruktioner för installation och användning

Installation

1. Kontrollera att alla delar är kompletta och oskadade.
2. Fäst siktet på vapnet enligt tillverkarens monteringsanvisningar.
3. Justera siktet för korrekt ögonavstånd och höjd.
4. Kontrollera att siktet sitter fast ordentligt innan användning.

Användning

- Justera först fokalplanet (FFP) för att säkerställa att retikeln skalar korrekt med förstoringen.
- Använd den taktila förstoringringen (TMR) för att enkelt ändra förstoringen under skjutning.
- Kontrollera dioptrijusteringen för att säkerställa klar sikt.
- Använd alltid siktet i enlighet med de specifika skjutscenarierna för att maximera noggrannheten.

Avfallshanteringsinstruktioner

- När siktet inte längre är i bruk, se till att det kasseras på ett miljövänligt sätt.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av elektroniska produkter.
- Undvik att slänga produkten i hushållsavfall.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor om säkerhet, installation eller användning av 318x42 META (1.FP), vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare för mer information.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av ditt 318x42 META (1.FP) sikte. Tack för att du valt vår produkt och vi önskar dig lycka till i dina jakt och

skjutäventyr!

Návod na bezpečné používání puškohledu 318x42 Meta (1.FP)

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili puškohled 318x42 Meta (1.FP). Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval vynikající výkon a přesnost pro lovce a sportovní střelce. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální užitek z tohoto výrobku, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím puškohledu se ujistěte, že jste si přečetli a porozuměli všem pokynům v této příručce.
- Udržujte puškohled mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání puškohledu dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se střelby a lovu.
- Pravidelně kontrolujte puškohled na poškození nebo opotřebení, které by mohly ovlivnit jeho bezpečné používání.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte puškohled používat a kontaktujte odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci s puškohledem vždy dbejte na bezpečnostní pravidla pro manipulaci se zbraněmi.
- Nikdy nesměřujte puškohled na nic, co nechcete vystřelit.
- Ujistěte se, že je puškohled správně upevněn na zbraní před každým použitím.
- Při používání puškohledu v terénu buďte obezřetní, abyste se vyhnuli nebezpečným situacím, jako jsou kluzké nebo nestabilní povrchy.
- Používejte puškohled pouze za podmínek, které umožňují bezpečné a přesné střelby.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace puškohledu:

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a příslušenství.
- Umístěte puškohled na montážní lištu zbraně a zajistěte jej podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je puškohled správně zarovnaný s hlavní zbraní.

2. Používání puškohledu:

- Před každým použitím si zkontrolujte, zda je puškohled čistý a bez prachu nebo nečistot.
- Nastavte dioptrickou korekci podle vašich potřeb.
- Používejte magnifikační kroužek pro nastavení požadovaného zvětšení.
- Při střelbě dodržujte bezpečnostní vzdálenosti a pravidla pro střelbu.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci puškohledu dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Pokud je puškohled poškozen nebo již není použitelný, zvažte jeho recyklaci nebo ekologickou likvidaci.
- Nepokoušejte se demontovat puškohled na součásti, pokud to není nezbytné pro jeho likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti výrobku se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o výrobku, včetně čísla modelu a sériového čísla.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a užíváte si svůj puškohled 318x42 Meta (1.FP).